

BUREAU VERITAS
Certification



Certificato / Certificate

N°: 848-001 ITEN

Rilasciato a / Awarded to

OFFICINA LAVORAZIONE LAMIERE S.r.l. (O.L.L. S.r.l)

SEDE LEGALE / HEAD OFFICE

Via Bellisario, 1 – 10045 Piossasco (TO)

SITO OPERATIVO / OPERATIVE SITE

Via Bellisario, 1 – 10045 Piossasco (TO)

Bureau Veritas Italia S.p.A. certifica che questa organizzazione è stata valutata e giudicata essere conforme ai requisiti per la saldatura al livello: /
Bureau Veritas Italia S.p.A. certifies that the above organization has been audited and found to be in accordance for welding requirements of the level:

CL 1 (P)

Certificazione rilasciata in conformità a: /

Certificate awarded in accordance to:

EN 15085-2: 2020

Certificato emesso in conformità alle Linee Guida /

Certificate issued in conformity of guideline

ANSFISA n°02/19 rev.2 del / issued 22/12/2021

Scopo*: / Scope*:

Prefabbricazione di elementi metallici per il settore ferroviario (la progettazione non è inclusa) /
Manufacturing of new welded railway parts (without design of welded parts)

*Si veda l'appendice "1" per il range di certificazione e il coordinatore(i) per la saldatura /

**See Appendix "1" for range of certification and welding coordinator(s)*

Data inizio validità / Original Emission Date: 05/11/2014

Data ultima revisione / Last Emission Date: 13/03/2024

Scadenza / Expiration Date: 04/11/2026

La validità del presente certificato è subordinata al positivo esito dei follow-up obbligatori e alla risoluzione delle prescrizioni nei tempi indicati nei relativi rapporti, pena la sospensione del certificato. La validità del presente certificato è subordinata alla sorveglianza periodica annuale ed è consultabile sul sito: www.bureauveritas.it. Ulteriori chiarimenti riguardanti lo scopo di questo certificato e l'applicabilità del sistema di gestione possono essere acquisiti contattando l'organizzazione. Lo stato di validità del presente certificato deve essere accertata sulla banca dati Accredia / *The validity is subject to the positive outcome of the annual surveillance, to check this certificate validity please refer to website: www.bureauveritas.it. Further clarifications regarding the scope of this certificate and the applicability of standard's requirements may be obtained by consulting the organisation. The validity status of this certificate must be checked on the Accredia database.*

RAIL Certification Manager

Certificato / Certificate N°: 848-001 ITEN

Bureau Veritas Italia S.p.A. – Viale Monza 347, 20126 Milano – ITALIA
IND-F-006_15085 Rev.04 del 10/03/2022



HRD N° 009B

Memoria 2011 Autorità Nazionale Accredita EA, UNI e SAC
Soprintendenza di Firenze, Roma e Bologna



Appendice 1/1 annesso al certificato /
Appendix 1/1 annexed to certificate
Bureau Veritas Italia S.p.A.

N° 848-001 ITEN
Emesso il / Issued 13/03/2024

Rilasciato a / Awarded to

OFFICINA LAVORAZIONE LAMIERE S.r.l. (O.L.L. S.r.l)

SEDE LEGALE / HEAD OFFICE

Via Bellisario, 1 – 10045 Piossasco (TO)

SITO OPERATIVO / OPERATIVE SITE

Via Bellisario, 1 – 10045 Piossasco (TO)

Range di Certificazione / Range of Certification

Processi saldatura* / Welding Process*	Materiali ** / Materials **	Spessori (mm) Thickness (mm)	Diametri (mm) / Diameter (mm)	Note / Remarks ***
141	8.1	3-8	>150 Position PA,PC Rotating Pipe; >500 Other Position	FW (sl) (a: 1,56-:-3,12)
141	1.2	3-8	15-:-30	FW (sl) (a: 1,78-:-3,57)
141	1.2	2-2,6	≥25	BW (sl)
135	1.2	3-10	≥25	FW (sl) (a: 2,34-:-9)
135	1.2	4-10,4	>150 Position PA,PC Rotating Pipe;	BW (partial penetration weld metal thk: 2,03-:- 3,77)
135	1.2	4-10,4	>500 Other Position	BW (partial penetration weld metal thk: 3-:-5,7)
135	2.2 (S500MC)	2.1-6	>150 Position PA,PC Rotating Pipe;	FW sl (a=1.2-2.4);
135	2.2 (S500MC)	3-12	>500 Other Position	FW sl (a=2.21-4.43);
141	2.2 (S500MC)	2.1-6	>150 Position PA,PC Rotating Pipe;	FW sl (a=1.2-2.4);
141	2.2 (S500MC)	3-12	>500 Other Position	FW sl (a=2.21-4.43);

*) EN ISO 4063; **) CEN ISO/TR 15608 *** per le tipologie P ed M indicare sito produttivo per ciascuna processo e gruppi di materiali

Welding Coordinator(s)

Name, Surname	Function	Level	Qualification
Luca Nicoletti	RWC	Level A	IWT N°SI/IWT/00349
Rinaldo Broi	DWC	Level B	BV approval

Esecuzione Attività/ Activity Execution

Presso propria sede / At its own workshop	Si / Yes
Presso cantieri esterni / At external workshops	NO / NO
Per mezzo di officine mobili / With mobile workshops	NO / NO

